

**Франк Д.А.<sup>1</sup>, Альназарова Г.Ж.<sup>2</sup>**

<sup>1</sup>директор Общественного Фонда «Социум-PV», Казахстан, г. Павлодар, e-mail: dddimm@mail.ru

<sup>2</sup>магистр философии, старший преподаватель Инновационного Евразийского университета, Казахстан, г. Павлодар, e-mail: g.alnazarova@mail.ru

## **ДИНАМИКА РАЗВИТИЯ СФЕР ЖИЗНЕДЕЯТЕЛЬНОСТИ ЭТНИЧЕСКИХ НЕМЦЕВ КАЗАХСТАНА (результаты социологического исследования)**

Предметом данного исследования является анализ состояния и динамики развития основных сфер жизнедеятельности этнических немцев Казахстана, а также анализ и оценка эффективности деятельности общественных объединений немцев Казахстана. В статье рассмотрены вопросы функционирования немецкой диаспоры в многонациональном Казахстане. Для достижения цели и решения поставленной задачи проведен мониторинг и анализ перспектив развития и деятельности немецких культурно-этнических сообществ Казахстана. Авторы приходят к выводу, что Национально-культурные центры немецкой диаспоры на территории Казахстана, различные немецкие фирмы активно содействуют развитию немецкой культуры, немецкого языка и т.д. В их распоряжении имеются отдельные средства массовой информации (радио, печатные органы, интернет-порталы). Эффективная работа национальных объединений способствует росту интеграционного потенциала членов немецкой диаспоры, снимает культурные барьеры, формирует условия для международного диалога и взаимопонимания. Процесс формирования единой казахстанской культуры предполагает развитие культуры всех этносов. Что касается национально-культурных центров, то необходимо констатировать факт их прямого взаимодействия с Ассамблеей народа Казахстана. Делегаты Ассамблеи, являясь членами национально-культурных центров, активно способствуют претворению в жизнь решений, принятых на сессиях Ассамблеи народа Казахстана.

**Ключевые слова:** мониторинг, анкетирование, этнос, этнические немцы, общественные объединения.

Frank D.A.<sup>1</sup>, Alnazarova G.Zh.<sup>2</sup>

<sup>1</sup>Director of the Social Fund «Socium-PV», Kazakhstan, Pavlodar, e-mail: dddimm@mail.ru

<sup>2</sup>master of philosophy, senior lecturer at the Innovation University of Eurasia, Kazakhstan, Pavlodar, e-mail: g.alnazarova@mail.ru

## **Dynamics of development of spheres of life of ethnic Germans of Kazakhstan (Results of a sociological study)**

The subject of this study is the analysis of the state and dynamics of development of the main spheres of life of ethnic Germans in Kazakhstan, as well as the analysis and assessment of the effectiveness of public associations of Germans in Kazakhstan. The article discusses the functioning of the German diaspora in multinational Kazakhstan. In order to achieve the goal and solve the problem, monitoring and analysis of the development prospects and activities of the German cultural and ethnic communities of Kazakhstan are carried out. The authors conclude that the National Cultural Centers of the German Diaspora in Kazakhstan, various German firms actively contribute to the development of German culture, the German language, etc. They have at their disposal individual media (radio, print media, Internet portals). The effective work of national associations contributes to the growth of the integration potential of members of the German diaspora, removes cultural barriers, creates the conditions for international dialogue and mutual understanding. The process of formation of a single Kazakhstani culture involves the development of the culture of all ethnic groups. As for the national cultural centers, it is necessary to state the fact of their direct interaction with the Assembly of the People of Kazakhstan. The delegates of the Assembly, as members of national cultural centers, actively contribute to the implementation of decisions adopted at the sessions of the Assembly.

**Key words:** monitoring, questioning, ethnic group, ethnic Germans, public associations.

Франк Д.А.<sup>1</sup>, Альназарова Г.Ж.<sup>2</sup>

<sup>1</sup>«Социум-РВ» Қоғамдық Қорының директоры, Қазақстан, Павлодар қ., e-mail: dddimm@mail.ru

<sup>2</sup>философия магистрі, Еуразия Инновациялық Университетінің аға оқытушысы, Қазақстан, Павлодар қ., e-mail: g.alnazarova@mail.ru

### Қазақстанның этникалық немістерінің өмір салаларының даму динамикасы (Социологиялық зерттеу нәтижелері)

Бұл зерттеудің тақырыбы – Қазақстандағы этникалық немістердің өмірінің негізгі салаларының жай-күйін және даму динамикасын талдау, сонымен қатар Қазақстандағы немістердің қоғамдық бірлестіктерінің тиімділігін талдау және бағалау.

Мақалада көпұлтты Қазақстанда неміс диаспорасының қызметі, мақсатқа жету және мәселені шешу үшін Қазақстанның неміс мәдени және этникалық қауымдастықтарының даму перспективалары мен қызметіне мониторинг және талдау жүргізілген.

Авторлар Қазақстандағы неміс диаспорасының ұлттық мәдени орталықтары, әртүрлі неміс фирмалары неміс мәдениетін, неміс тілін және т.б., олардың қарамағында жеке ақпарат құралдары бар (радио, баспа құралдары, интернет-порталдар) ұлттық бірлестіктердің тиімді жұмысы неміс диаспорасы мүшелерінің интеграциялық әлеуетінің өсуіне ықпал етеді, мәдени кедергілерді алып тастайды, халықаралық диалог пен өзара түсіністік үшін жағдай жасайды. Біртұтас қазақстандық мәдениеттің қалыптасу процесі барлық этностардың мәдениетін дамытуды қамтиды. Ұлттық мәдени орталықтарға келетін болсақ, олардың Қазақстан халқы Ассамблеясымен тікелей өзара әрекеттесу фактісін айту қажет. Ассамблея делегаттары ұлттық мәдени орталықтардың мүшелері ретінде Ассамблея сессияларында қабылданған шешімдердің орындалуына белсенді түрде атсалысуда.

**Түйін сөздер:** бақылау, сұрақ қою, этникалық топ, этникалық немістер, қоғамдық бірлестіктер.

#### Введение

В статье анализируется динамика развития жизнедеятельности этнических немцев Казахстана, работа Национально-культурного центра немецкой диаспоры в Казахстане. Актуальность данного исследования связана с тем, что в Казахстане принята государственная программа этнического возрождения немцев. Она принята для того, чтобы создать условия для закрепления немцев в Казахстане в связи с их массовой миграцией в Германию. Немецкие национально-культурные центры вносят большой вклад в формирование немецкой диаспоры в Казахстане. Современные казахстанско-германские отношения развиваются динамично и поступательно (Токаев, 2001).

Для многонационального Казахстана эффективная национально-культурная политика выступает важнейшим инструментом поддержания социально-политической, экономической целостности и общественного согласия (Курганская и др., 2003). Такая политика невозможна без знания жизни многочисленных народов страны во всей полноте и реальных проявлениях. Важно отметить, что диаспора – это не только форма, механизм и средство существования исторически сложившихся сообществ, являющихся носителями определенных этнокультурных традиций, но и политический инструмент (Иваненко,

1991). В этой связи диаспора становится связующим звеном в строительстве межнациональных и международных отношений, так как, развиваясь и укрепляясь, превращается в объект и субъект современного политического процесса.

Отношения с Федеративной Республикой Германии находятся в ряду приоритетных для современной казахстанской внешней политики. Они обладают первостепенной важностью как с экономической, так и с политической точки зрения, составляя один из ключевых элементов национальной безопасности (Воробьева, 1995). Изучение современных миграционных процессов важно с точки зрения эмиграции высококвалифицированных специалистов. Выявление механизмов миграционной политики на примере немецкой диаспоры позволит решить проблемы и в отношении других этнических меньшинств и будет способствовать выработке государственной политики по улучшению положения многочисленных этнических групп на территории Казахстана, что в конечном итоге приведет к увеличению численности населения республики и решению ряда острых демографических проблем (Кадацкая, 2008).

Наконец, один из важных факторов обусловлен возрастающей ролью Федеративной Республики Германии в международных отношениях, ее усиливающимися позициями в технологической, экономической и политической сферах, а

также приоритетного направления Европейского вектора развития казахстанской внешнеполитической деятельности (Полоскова, 1999). В этой связи проживание на территории Республики Казахстан значительного числа граждан немецкой национальности является серьезным интегрирующим фактором казахстанско-германских отношений.

Президент Республики Казахстан Н.А. Назарбаев неоднократно отмечал интегрирующую роль диаспор во внутренней и внешней политике страны. Так, в своем труде «В потоке истории» он отмечает: «Диаспоры Казахстана будут не только частями своих «этноматериковых культур», но и, главным образом, станут полномочными представителями культуры Казахстана. Они выступят одним из каналов, механизмов нашей взаимосвязи с национально-культурными системами других государств (Назарбаев, 2003b). Эту колоссальную роль этнических диаспор нельзя недооценивать, и ее позитивное значение покажет будущее. На территории Казахстана проживают представители крупнейших народов планеты, представители великих культурных традиций. В то же время они наши сограждане, и в плане гражданской идентификации, прежде всего – казахстанцы» (Назарбаев, 2003a).

Создание Ассамблеи народа Казахстана стало результатом усилий по поиску новых механизмов согласования различных этнических интересов. Сама жизнь показала эффективность этого, не имеющего аналога в мировом опыте инструмента цивилизованного осуществления национальной политики, уникального института гражданского общества. Деятельность Ассамблеи народа Казахстана получила широкое признание и высокую оценку международных институтов таких, как ОБСЕ, председателем которой в 2010 году была Республика Казахстан.

Целями данного исследования являются изучение состояния и динамики развития основных сфер жизнедеятельности этнических немцев Казахстана, анализ и оценка эффективности деятельности общественных объединений немцев Казахстана по состоянию на первую половину 2018 года.

## Дискуссия и результаты

В условиях социального расслоения казахстанского общества этнический фактор становится определяющим в системе общественных отношений. Процесс консолидации современ-

ной немецкой диаспоры начинался с объединения вокруг вопроса о признании и осуждения геноцида как страной проживания, так и международным сообществом (Замятина, 2012). После распада СССР немецкий народ стал ведущим среди народов, имеющих свои диаспоры. Можно отметить и то, что большое количество наших соотечественников давно уже проживает в странах дальнего зарубежья. Среди них немало тех, кто стремится сохранить свою этническую и культурную самобытность. Представители немецких общин отмечают, что идет процесс осознания ими себя как диаспоры, как общности, объединенной этническим признаком (Дедерер, 1999). Сохранение культурной самобытности этносов невозможно без выработки научно обоснованной государственной политики, которая должна основываться на комплексном анализе современной этносоциальной и этнополитической ситуации, тенденций развития межэтнических отношений и взаимоотношений основных субъектов этнополитики, механизмов регулирования этнических процессов (Кушербаев, 1996:5).

Представители немецкой этнической группы впервые появились на территории Казахстана в середине XVIII века. Первое поколение мигрантов было представлено интеллигенцией, гражданскими чиновниками, учеными, врачами, сыгравшие роль распространителей европейского просвещения, науки и культуры. В разные времена немцы внесли весомый вклад в процесс социокультурного развития, много сделали для интеграции наших народов в мировое сообщество.

Опрос населения проводился на основе анкетного интервью, который предполагает непосредственный контакт интервьюера (человек, который опрашивает) с респондентом (человеком, которого опрашивают). Отбор респондентов для опроса был осуществлен на основе квотной выборки, которая репрезентирует взрослое население (18 лет и старше) республики по полу, возрасту и социальному статусу. Всего было опрошено – *9000 респондентов*, 5% от общего числа этнических немцев Казахстана. Социологическое исследование было проведено по всем регионам Республики Казахстан.

## Объект исследования

Объектом исследования является немецкое население Казахстана.

Предмет исследования – социально-экономическое положение немцев Казахстана, дея-

тельность немецких национальных объединений РК, социально-психологическое самочувствие немецких семей, знание немцами государственного и родного языков, миграционные настроения немцев, участие немецкой диаспоры в общественной жизни страны.

Проведенное социологическое исследование было направлено на изучение состояния и динамики развития основных сфер жизнедеятельности немецкой диаспоры Казахстана с учетом следующих задач:

- Определение материального положения немецких семей.
- Выявление социально-психологического климата немецких семей.
- Оценка эффективности деятельности немецких этнокультурных объединений.
- Выявление миграционных настроений немецких семей.
- Определение уровня самоидентификации немцев.

По результатам исследования выявлено, что большинство опрошенных немцев констатируют отсутствие положительной динамики в росте материального благосостояния семьи за прошедшие три года.

Так, отвечая на вопрос: «Изменилось ли материальное положение Вашей семьи по сравнению с предыдущими годами (в пределах 3-х лет)?» 42% – от общего количества опрошенных ответило, что «не изменилось», 20,4% – считают, что «немного ухудшилось», и только 19% полагают, что «улучшилось».

Таким образом, исследование показывает отрицательную динамику в оценке немцами своего материального положения. На вопрос: «Оцените материальное положение Вашей семьи?» большинство опрошенных (76%) оценили «удовлетворительное».

Оценивая жизненную ситуацию своей семьи, 57% опрошенных немцев оценили ее как «можно жить», 20% – «трудно», 16,5% – «хорошо».

Рост цен на продукты питания и товары повседневного спроса задел немецкие семьи, что подтверждают своими ответами респонденты. Именно высокие цены на продукты и товары повседневного спроса (51%) в наибольшей степени осложняют жизнь каждой второй немецкой семьи. Как видно из таблицы 1, к основным факторам, осложняющим жизнь немецкой семьи, опрошенные отнесли: низкий доход семьи (34%), проблемы со здоровьем (32%), высокие цены на коммунальные услуги (27,7%).

Следует отметить, что среди чисто экономических проблем как значимую респонденты выделили проблему со здоровьем, которая по значимости занимает третье место среди других. Ответы респондентов свидетельствуют о серьезной озабоченности немцев своим здоровьем.

Для исследования темы взаимоотношений немцев с коренным населением в анкете был поставлен вопрос: «Как представители казахской национальности относятся к немцам?».

Полученные ответы в целом демонстрируют положительную тенденцию во взаимоотношениях между представителями казахской национальности и немцами. Так, более половины опрошенных немцев (60%) полагают, что представители казахской национальности относятся к ним как равным во всех отношениях, а 5,6% опрошенных немцев даже считают, что казахи относятся к ним с сочувствием и пониманием.

Таблица 1 – Факторы, осложняющие жизнь Вашей семьи

Вариант ответа	%
Низкий доход семьи	34
Высокие цены на коммунальные услуги	27,7
Проблемы со здоровьем	32
Высокие цены на продукты и повседневные товары	51
Невозможность приобрести товары длительного пользования	9,6
Отрицательные жилищные условия	5,8
Невозможность получить образование Вам и членам семьи	4
Невозможность получить лечение Вам и членам семьи	5,3
Отсутствие работы	7
Боязнь потерять работу	11,8
Трудности из-за незнания казахского языка	9,3
Отсутствие перспективы для детей, молодежи	20,6
Проблемы в сфере межнациональных отношений	1,6
Другое	
Затрудняюсь ответить	8

Таким образом, более половины респондентов не встречали недоброжелательного отношения к себе или унижения на национальной почве. В то же время четверть опрошенных сталкивались с равнодушным отношением к себе по национальному признаку.

Неоспоримым фактом является то, что национальные этнокультурные объединения способствуют сплоченности членов этнической группы. В ходе социологического исследования мы пытались оценить эффективность деятельности немецких этнокультурных объединений.

Отвечая на вопрос *«Знаете ли Вы о существовании и деятельности общественных объединений/организаций немцев Казахстана «Возрождение»»*, подавляющее большинство опрошенных (94%) ответили «положительно». В ходе проведенного исследования мы выяснили, что большая часть опрошенных немцев (93,9%) положительно оценивает деятельность Ассоциации общественных объединений немцев Казахстана «Возрождение».

В целом, оценивая роль этнокультурных объединений в жизни своей этнической группы, опрошенные немцы сошлись во мнении, что данные объединения играют весомую положительную роль, поскольку помогают в изучении немецкой культуры, традиций, этот факт отмечают 85,2% опрошенных, оказывают помощь в изучении немецкого языка (79,6%), а также членство в подобных организациях консолидирует членов группы, через участие в различных мероприятиях, так считает 71,2% опрошенных.

В ходе исследования мы попытались выяснить, насколько глубоко немцы вовлечены в деятельность своего этнического объединения. Как оказалось, активно посещают все мероприятия 21,4% опрошенных респондентов. Большинство же опрошенных (46,1%) посещают мероприятия избирательно. Четверть опрошенных (28,75%) занимают пассивную позицию и не посещают мероприятия, проводимые этническими объединениями.

Полиязычие является одной из главных примет многонационального государства и цивилизованной нормой для большинства развитых государств. Проблемой большинства немцев Казахстана является слабое владение не только государственным, но и родным языком. Так в ходе исследования выяснилось, что свободно общаться на родном языке может лишь незначительное количество опрошенных (4,6%), понимать медленную простую речь может почти половина (48,8%) опрошенных, 23,9% респондентов не владеет немецким языком. Более половины опрошенных респондентов (57,3%) не владеют казахским языком, медленную простую речь понимают чуть более четверти (30,3%) опрошенных. Всего 3,8% опрошенных свободно владеют казахским языком.

В конце прошлого века Германия проводила лояльную миграционную политику в отношении соотечественников. Переезд в Германию был для немцев способом решения многих экономических проблем, возникших у населения после развала Советского Союза. В результате эмиграции после 90-ых годов XX века численность немецкого населения в Казахстане значительно сократилась (Садовская, 2001). Однако, в последние десятилетия исход немцев уменьшился, большая часть тех, кто хотел эмигрировать, сделали это. С 2013 г. после либерализации миграционной политики Германии (Deutsche Aussenpolitik, 2002:35), включения дополнений в Закон о поздних переселенцах поток уезжающих немцев вновь активизировался.

С целью выявления миграционных настроений современных немцев в ходе исследования получены следующие результаты: всего четверть опрошенных (26,1%) планирует отъезд в другую страну на постоянное место жительства, 28,2% – «пока думают», а вот 31,3% опрошенных планируют остаться в Казахстане.

Наибольшее желание эмигрировать зафиксировано среди молодых немцев, количество готовых к эмиграции здесь в 2 раза больше, чем у старшего поколения. Подавляющее большинство опрошенных демонстрируют желание эмигрировать в Германию – 80,7% респондентов. Незначительное количество респондентов (0,4%) подумывает о таких вариантах как Чехия, Канада, США, Австрия, в основном это молодое население. В качестве основных причин миграции в современных условиях были названы следующие факторы: стремление к воссоединению с родственниками, желание жить на исторической родине, отсутствие перспективы получения достойной оплаты труда, низкие пенсии, социальные пособия, невозможность получить качественное медицинское обслуживание и др. К основным факторам, удерживающим немецкое население в Казахстане, респонденты отнесли следующие: наличие в Казахстане родственников и друзей, восприятие Казахстана как своей Родины, страх перед неизвестностью, слабое знание немецкого языка.

На вопрос об этнической идентификации половина опрошенных (50,7%) заявили, что «ощущают» себя казахстанскими немцами.

Оценивая вовлеченность немцев в немецкую культуру и жизнь Германии, немецкого народа, в ходе исследования получены результаты, что большинство опрошенных проявляют искрен-

ний интерес к немецкой культуре и жизни Германии – так респонденты соблюдают традиции немецкого народа (67,7%) и следят за событиями (62,8%), связанными с Германией и немецким народом. Однако, более половины (59%) респондентов слабо знают историю Германии и немецкого народа. При оценке активности немцев как граждан Республики Казахстан выявилась их низкая гражданская активность (13,9%), более половины респондентов (60,9%) занимают пассивную гражданскую позицию, они, конечно, интересуются социально-экономическими, политическими событиями в регионе, республике, но активного участия не принимают, к сожалению, нашлись и такие респонденты (6,1%), которые выразили полное безразличие к событиям, происходящим в Казахстане.

### Выводы

Анализ результатов исследования позволяет составить представление о состоянии, проблемах и перспективах жизнедеятельности немецкой этнической группы Казахстана:

1. Материальное положение немецких семей за последние три года не изменилось, большинство респондентов оценили свое материальное положение как удовлетворительное, а жизненную ситуацию своей семьи в целом немцы охарактеризовали как «жить можно». Таким образом, можно оценить социально-психологическое состояние большинства немцев в целом как спокойное и уравновешенное. Значительно сказывается на социально-экономическом положении немцев образование, род деятельности. Как правило, чем выше уровень образования человека, тем выше уровень и качество его жизни.

2. К основным факторам, осложняющим жизнь немецкой семьи, можно отнести: высокие цены на продукты и повседневные товары, низкий доход семьи, проблемы со здоровьем и высокие цены на коммунальные услуги.

3. Межэтнические отношения в Казахстане можно охарактеризовать как ровные, благоприятные. Так в ходе исследования выяснилось, что большинство респондентов считают, что представители казахской национальности относятся к ним как равным во всех отношениях. Данный вывод согласуется с ранее звучавшими выво-

дами казахстанских исследователей (Романова, 2000).

4. В ходе исследования также выявлено, что наибольшее предпочтение немцы Казахстана отдают общественной организации «Возрождение». Подавляющее большинство респондентов положительно оценило ее деятельность, отметив при этом ее консолидирующую роль для себя.

5. Важная роль этнокультурных объединений в поддержке своего этноса подчеркивается большинством опрошенных, этнокультурные объединения занимают значительное место в жизни немцев Казахстана. Отождествление со своей референтной группой происходит у них по нескольким основаниям – традициям, культуре и языку.

6. Процент потенциальных мигрантов среди немецкой диаспоры на данный момент не очень высок, чуть более четверти опрошенных (26,1%) готовы к отъезду в другую страну, остальные либо раздумывают, либо вовсе не планируют отъезд. Подавляющее же большинство готовых к отъезду респондентов планируют выехать в Германию. К основным факторам, влияющим на их решение, респонденты относят: воссоединение с родственниками, невозможность получить качественное медицинское обслуживание, низкие пенсии.

7. Практически все немцы являются русскоязычными, около половины в той или иной степени владеют немецким языком и лишь незначительное количество – государственным языком. В изучении языков в основном большие успехи делает молодежь. Немецкий язык большинство немцев изучает на языковых курсах при организациях «Возрождение».

8. Немцы Казахстана являются мало политизированной этнической группой, хотя у них и имеется интерес к социально-экономическим и политическим событиям в регионе проживания, но активного участия в них они не принимают.

9. В ходе исследования выявлено, что большинство немцев считают себя, прежде всего, казахстанскими немцами, хорошо интегрированными в экономическое и социально-культурное пространство страны.

10. В целом можно резюмировать, что немецкая этническая группа Казахстана является значимым положительным элементом казахстанско-германских отношений.

### Литература

- Воробьева Л. (1995) Немцы Казахстана как этнополитический фактор развития германо-казахстанских отношений// Казахстан: реалии и перспективы независимого развития. – М.: РИСИ
- Дедерер А.Ф. (1999) Отчет о положении ранее депортированных народов в Республике Казахстан. Алматы, 59 с.
- Замятина Н. Ю. (2012) Территориальные идентичности и социальные структуры // Общественные науки и современность. № 5. – С. 151–163
- Иваненко И.П. (1991) Межнациональные отношения: термины и определения. – Киев.- 50 с.
- Курганская В.Д., Дунаевский В.Ю., Айтхожин К.К. (2003) Мониторинг прав этнических меньшинств в Казахстане (научно-исследовательский отчет), Алматы
- Кадацкая Н. (2008) Немцы в миграционном обмене между Казахстаном и Германией: тенденции и перспективы // CAMMIC Working Papers. Toyama: Center for Far Eastern Studies, No.5
- Кушербаев К.Е. (1996) Этнополитика Казахстана: состояние и перспективы, Алматы
- Международная защита прав и свобод человека (1990). Сборник документов. – Москва, 81 с.
- Назарбаев Н.А. (2003а) В потоке истории. Алматы: Атамур, 125 с.
- Назарбаев Н.А. (2003б) Стратегия независимости. Алматы, 229 с.
- Токаев К.К. (2001) Дипломатия Республики Казахстан. – Астана: Елорда, 231 с.
- Полоскова Т.В. (1999) Диаспоры и внешняя политика//Международная жизнь. – М., № 11. - С. 12- 27
- Романова Н.В. (2000) Политологический анализ межэтнического взаимодействия// Евразийское сообщество. – №3 (31). – 110 с.
- Садовская Е.Ю. (2001) Миграция в Казахстане на рубеже XXI века: основные тенденции и перспективы. – Алматы, 63 с.
- Статистический ежегодник Казахстана (2006). Статистический сборник. Заказ Агентства по статистике исх. № 07-10\130 от 29.12.- Алматы: Агентство Республики Казахстан по статистике, 88 с.
- Deutsche Aussenpolitik (2002) Die Brochure von Auswaertigen Amt Deutschlands, 76 S.

### Reference

- Vorob'yeva L. (1995) Nemtsy Kazakhstana kak etnopoliticheskiy faktor razvitiya germano-kazakhstanskikh otnosheniy//Kazakhstan: realii i perspektivy nezavisimogo razvitiya ["The Germans of Kazakhstan as an ethno-political factor in the development of German-Kazakh relations // Kazakhstan: realities and prospects of independent development"]. – М.: RISI
- Dederer A.F. (1999) Otchet o polozhenii raneye deportirovannykh narodov v Respublike Kazakhstan. ["Report on the situation of previously deported peoples in the Republic of Kazakhstan"] Almaty, 59 s.
- Zamyatina N. YU. (2012) Territorial'nyye identichnosti i sotsial'nyye struktury /// Obshchestvennyye nauki i sovremennost' ["Territorial identities and social structures // Social Sciences and the Present"]. № 5. – S. 151–163
- Ivanenko I.P. (1991) Mezhnatsional'nyye otnosheniya: terminy i opredeleniya ["Interethnic Relations: Terms and Definitions"]. – Kiyev.- 50
- Kurganskaya V.D., Dunayevskiy V.YU., Ayt Khozhin K.K. (2003) Monitoring prav etnicheskikh men'shinstv v Kazakhstane (nauchno-issledovatel'skiy otchet) ["Monitoring the rights of ethnic minorities in Kazakhstan (research report)"], Almaty
- Kadatskaya N. (2008) Nemtsy v migratsionnom obmene mezhdu Kazakhstanom i Germaniyey: tendentsii i perspektivy ["The Germans in the migration exchange between Kazakhstan and Germany: trends and prospects"] // CAMMIC Working Papers. Toyama: Center for Far Eastern Studies, No.5
- Kusherbayev K.Ye. (1996) Etnopolitika Kazakhstana: sostoyaniye i perspektivy, Almaty Mezhdunarodnaya zashchita prav i svobod cheloveka (1990) ["Ethnopolitics of Kazakhstan: state and prospects, Almaty International Protection of Human Rights and Freedoms (1990)"]. Sbornik dokumentov. – Moskva, 81 s.
- Nazarbayev N.A. (2003a) V potoke istorii. ["In the stream of history"] Almaty: Atamura, 125 s.
- Nazarbayev N.A. (2003b) Strategiya nezavisimosti. ["Strategy of Independence"] Almaty, 229 s.
- Tokayev K.K. (2001) Diplomatiya Respubliki Kazakhstan. ["Diplomacy of the Republic of Kazakhstan"] – Astana: Yelorda, 231 s.
- Poloskova T.V. (1999) Diaspory i vneshnyaya politika//Mezhdunarodnaya zhizn'. ["Diasporas and Foreign Policy // International Affairs"] – М., № 11.-С.12-27
- Romanova N.V. (2000) Politologicheskii analiz mezhetnicheskogo vzaimodeystviya// Yevraziyskoye soobshchestvo. ["Political analysis of interethnic interaction // Eurasian Community"] – №3 (31). – 110 s.
- Sadovskaya Ye.YU. (2001) Migratsiya v Kazakhstane na rubezhe KHKH1 veka: osnovnyye tendentsii i perspektivy. ["Migration in Kazakhstan at the turn of the 21st century: main trends and prospects"] – Almaty, 63 s.
- Statisticheskii yezhegodnik Kazakhstana (2006). Statisticheskii sbornik. Zakaz Agentstva po statistike iskh. № 07-10\130 от 29.12.- Almaty: Agentstvo Respubliki Kazakhstan po statistike, ["Statistical Yearbook of Kazakhstan (2006). Statistical Digest. Statistical Agency Order Ref. No. 07-10 \ 130 dated December 29.- Almaty: Agency of the Republic of Kazakhstan on Statistics, 88 p." ] 88 s.
- Deutsche Aussenpolitik (2002) Die Broschüre von Auswaertigen Amt Deutschlands, 76 S.